

**TÒA ÁN NHÂN DÂN  
HUYỆN ĐỊNH QUÁN  
TỈNH ĐỒNG NAI**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 99 /2023/HS-ST  
Ngày: 31-7-2023

**NHÂN DANH  
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

**TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN ĐỊNH QUÁN, TỈNH ĐỒNG NAI**

**- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:**

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* Bà **Nguyễn Thị Thúy Lan**.

*Các Hội thẩm nhân dân:* Bà **Nguyễn Thị Quy** và ông **Điểu Hoàng**.

*Thư ký phiên tòa:* Ông Phan Nguyễn Thành Trung, Thư ký Tòa án nhân dân Huyện Định Quán.

*Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Huyện Định Quán tham gia phiên tòa:*  
Ông **Nguyễn Hữu Thọ**, Kiểm sát viên.

Trong ngày 31 tháng 7 năm 2023, tại Phòng xét xử A - Trụ sở Tòa án nhân dân Huyện Định Quán, tỉnh Đồng Nai xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 128/2023/TLST – HS ngày 13/7/2023 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 95/2023/QĐXXST-HS ngày 17 tháng 7 năm 2023, đối với bị cáo:

**Đặng Quốc H**, sinh năm 1984, tại Gia Lai. (có mặt)

Nơi cư trú: tổ dân phố 2, thị trấn Chư P, Huyện Chư P, tỉnh Gia Lai; Nghề nghiệp: Kinh doanh; Trình độ học vấn: 12/12; Dân tộc: Kinh; Giới tính: Nam; Tôn giáo: không; Quốc tịch: Việt Nam; Con ông Đặng Xuân Hợi, sinh năm 1959 (đã chết) và bà Thiệu Thị Hèn, sinh năm 1961, gia đình có 04 anh em, bị cáo là con thứ nhất trong gia đình; chung sống như vợ chồng với chị Nguyễn Tố Nữ, sinh năm: 1995 và có 01 con sinh năm 2015. Tiền án, tiền sự: không; Bị cáo được khởi tố tại ngoại, áp dụng biện pháp “Cấm đi khỏi nơi cư trú” ngày 19/6/2022.

Nhân thân:

- Ngày 30/11/2001 bị Tòa án nhân dân thành phố Pleiku xử phạt 06 tháng tù cho hưởng án treo, thời gian thử thách 24 tháng về tội “*Trộm cắp tài sản*”, đã được xóa án tích.

- Tại Bản án số 16/2018/HS-PT ngày 26/3/2018, của Tòa án nhân dân tỉnh Gia Lai xử phạt Đặng Quốc H 12 tháng tù, về tội “*Tàng trữ trái phép chất ma túy*”. Đã chấp hành xong hình phạt tù tại Trại tạm giam – Công an tỉnh Gia Lai ngày 12/7/2018. Đã đóng án phí hình sự sơ thẩm ngày 11/4/2018.

- Bị hại: Anh **Điểu Sĩ Thành Đ**, sinh năm 2004 (đã chết)

*Đại diện hợp pháp của bị hại:* Bà **Điêu Thị H**, sinh năm: 1973 và ông **Điêu Thành T**, sinh năm: 1970; địa chỉ: ấp Đồng Xoài, xã Túc Trung, Hện Định Quán, tỉnh Đồng Nai. Có mặt.

*Đại diện theo ủy quyền của ông Điêu Thành Trung:* Bà **Điêu Thị H**, sinh năm: 1973; địa chỉ: ấp Đồng Xoài, xã Túc Trung, Hện Định Quán, tỉnh Đồng Nai (văn bản ủy quyền ngày 20 tháng 5 năm 2022)

- *Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án:* Ông **Lê Chí H**, sinh năm: 1980 (vắng mặt)

Địa chỉ: 51/34/18A Cống Lở, phường 15, quận Tân Bình, Thành phố Hồ Chí Minh.

- *Người làm chứng:* Ông **Bùi Nguyên C**, sinh năm: 1985

Chỗ ở: C301, chung cư Nhiều Tứ 1, phường 7, quận Phú Nhuận, Thành phố Hồ Chí Minh. (vắng mặt)

### **NỘI DUNG VỤ ÁN:**

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Đặng Quốc H có giấy phép lái xe hạng B2 do Sở Giao thông vận tải thành phố Hồ Chí Minh cấp ngày 23/01/20217, có giá trị sử dụng đến ngày 23/01/2027.

Vào khoảng 22 giờ 55 phút ngày 16/4/2022, Đặng Quốc H điều khiển xe ô tô bán tải biển số 51D-693.39, lưu thông trên Quốc lộ 20 hướng Hện Thống Nhất đi Hện Tân Phú. Khi đi đến Km21+400m Quốc lộ 20 thuộc ấp Thái Hòa, xã Phú Túc, Hện Định Quán, H chạy qua phần đường bên trái để vượt xe ô tô biển số 51H-471.06 do anh Bùi Nguyên C, sinh năm 1985, trú tại phường 7, quận Phú Nhuận, thành phố Hồ Chí Minh điều khiển lưu thông phía trước cùng chiều thì đụng vào xe mô tô biển số 60B5-814.61 (khi tham gia giao thông xe không gắn biển số) do anh Điêu Sĩ Thành Đ, sinh năm 2004, trú tại ấp Đồng Xoài, xã Túc Trung, Hện Định Quán điều khiển lưu thông theo chiều ngược lại, hậu quả làm anh Đ chết tại hiện trường.

#### **\* Vật chứng vụ án:**

- 01 xe ô tô biển số 51H-471.06, là xe của ông Bùi Nguyên Cảnh.

- 01 xe ô tô biển số 51D-693.39, là xe của ông Lê Chí Hùng.

- 01 xe mô tô biển số 60B5-714.61.

#### **Kết luận giám định:**

- Căn cứ Bản kết luận giám định pháp y về tử thi số 187/TT/2022 ngày 23/5/2022 của Trung tâm pháp y tỉnh Đồng Nai, kết luận nguyên nhân chết của anh Điêu Sĩ Thành Đức như sau:

Nguyên nhân chết: Đa chấn thương.

+ Chấn thương sọ não gây vỡ sọ trán đỉnh phức tạp, rách màng não, dập não và thoát tổ chức não ra ngoài.

+ Kết hợp chấn thương gây gãy đầu dưới hai xương cẳng tay phải, gãy 1/3 dưới xương đùi phải.

+ Nồng độ cồn trong máu: 0,04mg/L ( chỉ số bình thường 0 – 0,5mg/L) theo phiếu kết quả xét nghiệm ngày 18/4/2022.

*Kết quả khám nghiệm hiện trường:*

- Hiện trường vụ tai nạn là đoạn đường thẳng, trong khu vực đông dân cư, có đèn đường chiếu sáng, mặt đường bê tông nhựa, có vạch sơn màu trắng đứt quãng phân chia hai chiều đường, mỗi chiều rộng 7m00. Chọn mép đường bên phải theo hướng Thống Nhất – Tân Phú làm chuẩn, cụ thể:

- Nạn nhân nằm ngửa trên mặt đường, đầu quay về mép đường bên trái và cách mép đường chuẩn 4m60.

- Xe mô tô biển số 60B5 – 814.61: Ngả nghiêng sang trái, thân xe nằm trên mặt nền bê tông bên trong mép đường chuẩn, đầu quay về hướng Tân Phú, trục bánh trước và trục bánh sau cách mép đường chuẩn là 2m90 và 2m50. Xe mô tô biển số 60B5 – 814.61 để lại vết cày không liên nét trên mặt đường và trên nền bê tông bên trong mép đường chuẩn dài 28m00, điểm đầu vết cày cách mép đường chuẩn là 7m80, điểm cuối vết cày tiếp giáp trục bánh sau xe mô tô.

- Xe ô tô biển số 51D-693.39: Dừng trên mặt đường, đầu xe hướng Tân Phú, trục bánh trước và trục bánh sau bên phải cách mép đường chuẩn là 2m20 và 3m10. Xe 51D-693.39 để lại vết phanh liên nét trên mặt đường của bánh sau bên phải dài 10m30, điểm đầu vết phanh cách mép đường chuẩn 7m30, điểm cuối vết cày tiếp giáp bánh sau bên phải xe ô tô 51D-693.39.

- Xe ô tô biển số 51H-471.06: Dừng lại trên mặt đường, đầu xe hướng Tân Phú, trục bánh trước và bánh sau bên phải cách mép đường chuẩn là 2m70 và 3m10.

*Kết quả khám nghiệm phương tiện:*

- Xe ô tô biển số 51D-693.39: Cản trước bị gãy bung khỏi vị trí ban đầu; Ốp kim loại đầu xe bên phải móp méo biến dạng; Gương chiếu hậu bên phải bị gãy bung khỏi vị trí; Lốp bánh trước bên phải bị nổ; Nắp ca pô bên phải bị cong biến dạng xô lệch về sau; Đèn tín hiệu phía trước bên phải bị bể vỡ.

- Xe mô tô biển số 60B5-814.61: Ốp nhựa 2 bên thân xe, ốp nhựa đầu xe phía trước bị bể vỡ; Vê chắn bùn phía sau bị bể vỡ; Vành xe bánh trước bị gãy; Tay lái xe bị gãy rời khỏi vị trí ban đầu; Phụộc trước bị gãy; Két nước biến dạng hoàn toàn và xô lệch về sau; Đĩa phanh trước bị cong vênh biến dạng.

- Xe 51H-471.06: Mặt ngoài kính cửa xe phía trước bên trái, vị trí trên nắm tay mở cửa 30cm bám dính mô sinh học màu nâu xám; Vê che mưa cánh cửa sau bên trái bị gãy vỡ; Ốp kim thân loại xe bên trái, vị trí cách nắp bình xăng 10cm bị móp lõm vào trong.

*Kết quả giám định tình trạng kỹ thuật phương tiện:*

- Căn cứ Bản kết luận giám định số 17/TTDDKXCG ngày 31/5/2022 của Trung tâm đăng kiểm xe cơ giới kết luận tình trạng xe ô tô biển số 51D-693.39 tại thời điểm kiểm tra:

+ Ngoại trừ đèn chiếu sáng phía trước bên phải, đèn tín hiệu phía trước bên phải bể và lốp bánh trước bên phải bể. Các hệ thống phanh, hệ thống đèn chiếu sáng, đèn tín hiệu, lốp xe bình thường.

+ Không thể kết luận tình trạng kỹ thuật hệ thống lái.

+ Tốc độ của xe ô tô biển số 51D-693.39, không có cơ sở để xác định.

Tại cáo trạng số 85/CT-VKSĐQ ngày 04 tháng 07 năm 2023, Viện kiểm sát nhân dân Hện Định Quán đã truy tố bị cáo Đặng Quốc H về tội “ *Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ* ” theo quy định tại điểm a, khoản 1, Điều 260 của Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân Hện Định Quán giữ nguyên quyết định truy tố, đề nghị áp dụng a, khoản 1, Điều 260; điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51, Điều 65 của Bộ luật Hình sự và đề nghị xử phạt: Bị cáo Đặng Quốc H từ 01 năm đến 01 năm 06 tháng tù cho hưởng án treo.

Tại phiên tòa, bị cáo H thừa nhận hành vi vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ. Về hình phạt bị cáo đề nghị Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo, cho bị cáo được hưởng mức án treo và cam kết luôn chấp hành tốt quy định của pháp luật.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

*Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:*

[1] Về thủ tục tố tụng: Về hành vi của Điều tra viên, Kiểm sát viên, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an Huyện Định Quán, Viện kiểm sát nhân dân Huyện Định Quán: Trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự; quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo, đại diện bị hại, và người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về tội danh:

Căn cứ vào biên bản ghi lời khai, biên bản hỏi cung và sự thừa nhận của bị cáo tại phiên tòa phù hợp với các tài liệu chứng cứ đã thu thập trong hồ sơ, thể hiện:

Khoảng 22 giờ 55 phút ngày 16/4/2022, Đặng Quốc H điều khiển xe ô tô bán tải biển số 51D-693.39, lưu thông trên Quốc lộ 20 hướng từ Hện Thống Nhất đi Hện Tân Phú, khi đi đến Km21+400m thuộc ấp Thái Hòa, xã Phú Túc, Hện Định Quán thì H vượt không đúng phần đường quy định thì đụng vào xe mô tô biển số 60B5-814.61 do anh Điều Sĩ Thành Đức điều khiển đang lưu thông theo chiều ngược lại, gây tai nạn giao thông. Hậu quả: Anh Điều Sĩ Thành Đức chết tại hiện trường.

Như vậy đủ cơ sở kết luận hành vi của Đặng Quốc H đã đủ yếu tố cấu thành tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ ” được quy định tại điểm a, khoản 1, Điều 260 của Bộ luật Hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017) như Viện kiểm sát đã viện dẫn và truy tố là đúng người đúng tội, có căn cứ pháp luật.

[3] Về tính chất, mức độ của hành vi phạm tội và hình phạt:

Hành vi phạm tội của bị cáo đã xâm phạm tính đúng đắn và hoạt động bình thường của trật tự an toàn giao thông, thuộc trường hợp nghiêm trọng làm chết người, lỗi thuộc về bị cáo, bị cáo có nhân thân xấu, đã từng bị xét xử về tội trộm cắp tài sản và tội tàng trữ trái phép chất ma túy và đã được xóa án tích. Vì vậy việc đưa bị cáo ra xét xử với mức án vừa đủ nghiêm, tương xứng với tính chất, mức độ, hậu quả hành vi của bị cáo gây ra. Tuy nhiên cũng cần xem xét bị cáo có thái độ thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, đã tự nguyện khắc phục bồi thường thiệt hại toàn bộ, bị cáo chưa có tiền án tiền sự có nơi cư trú rõ ràng, đang nuôi con còn nhỏ, có hoàn cảnh kinh tế gia đình khó khăn, là lao động chính trong gia đình. Bị hại cũng có đơn bãi nại xin giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo. Cha của bị cáo có thời gian dài phục vụ trong quân đội, có công hiến trong việc xây dựng và bảo vệ tổ quốc. Bên cạnh đó bị hại khi tham gia giao thông không có bằng lái xe, theo quy định của pháp luật thì không được phép điều khiển xe có phân khối lớn nhãn hiệu Yamaha Exciter có dung tích 149 khi tham gia giao thông, không gắn biển số xe, có nồng độ cồn trong máu mặc dù dưới mức cho phép. Đây là các tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm b, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51 BLHS. Mặc dù bị cáo có nhân thân xấu nhưng bị cáo có đủ các điều kiện khác đã nhận định như trên. Vì vậy cho bị cáo được hưởng mức án treo cũng đủ răn đe cải tạo và giáo dục.

[4] Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: không có.

[5] Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Quá trình điều tra và tại phiên tòa hôm nay bị cáo có thái độ thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải. Sau khi sự việc xảy ra đã tự nguyện bồi thường thiệt hại, khắc phục hậu quả. Bị cáo chưa có tiền án tiền sự, là lao động chính trong gia đình có hoàn cảnh khó khăn và đang nuôi con còn nhỏ. Đại diện hợp pháp của bị hại có đơn bãi nại xin giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo và những tình tiết khác đã nhận định như trên, quy định tại điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự.

[6] Về trách nhiệm dân sự:

Sau khi tai nạn xảy ra, anh Đặng Quốc H và chủ xe đã bồi thường thiệt hại cho gia đình anh Đức số tiền 80.000.000 đồng. Gia đình bị hại không yêu cầu bồi thường gì thêm nên không xem xét.

[7] Về vật chứng vụ án:

- 01 xe ô tô biển số 51H-471.06, là xe của ông Bùi Nguyên C. Cơ quan điều tra đã trả lại cho ông Cảnh.

- 01 xe ô tô biển số 51D-693.39, là xe của ông Lê Chí H. Cơ quan điều tra đã trả lại cho ông Hùng.

- 01 xe mô tô biển số 60B5-714.61, hiện chưa xác định được nguồn gốc xe. Cơ quan điều tra sẽ tiếp tục xác minh khi nào làm rõ được xử lý sau.

- Đã trả cho bị cáo Đặng Quốc H 01 giấy phép lái xe ô tô hạng B2, số 790174025724 do Sở Giao thông vận tải Thành phố Hồ Chí Minh cấp ngày 23/01/2017.

[8] Về án phí: Bị cáo phải nộp 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm.

[9] Xét quan điểm đề nghị của Đại diện Viện kiểm sát phù hợp với nhận định của Hội đồng xét xử nên được chấp nhận.

Vì các lẽ trên,

## **QUYẾT ĐỊNH:**

Áp dụng: điểm a, khoản 1, Điều 260; điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51, Điều 65 của Bộ luật Hình sự. Nghị quyết số 02/2018/NQ-HĐTP ngày 15/5/2018 hướng dẫn áp dụng Điều 65 của Bộ luật hình sự về án treo; Nghị quyết số 01/2022/NQ-HĐTP ngày 15/4/2022 sửa đổi, bổ sung 01 số điều của Nghị quyết số 02/2018.

Áp dụng: Điều 331, Điều 333 Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015;

1. Tuyên bố: Bị cáo Đặng Quốc H phạm tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”.

1.1 Xử phạt: Xử phạt bị cáo Đặng Quốc H 01(một) năm 06 (sáu) tháng tù, cho hưởng án treo. Thời gian thử thách là 03 (ba) năm tính từ ngày tuyên án sơ thẩm (ngày 31/7/2023).

Giao bị cáo Đặng Quốc H cho Ủy ban nhân dân thị trấn Chư Prông, Hện Chư Prông, tỉnh Gia Lai để giám sát, giáo dục trong thời gian thử thách.

Trong trường hợp người được hưởng án treo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định của pháp luật về thi hành án hình sự.

Trong thời gian thử thách, người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ 02 lần trở lên thì Tòa án có thể quyết định buộc người được hưởng án treo phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo.

Áp dụng: Khoản 2 Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự; Điểm a, khoản 1, Điều 23 của Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 về quy định mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí tòa án.

2. Về án phí: Bị cáo Đặng Quốc H phải nộp 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm.

3. Về quyền kháng cáo: Báo cho bị cáo H, đại diện của bị hại bà H, ông T được quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án. Riêng ông H có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày, kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được niêm yết công khai.

Nơi nhận:

- Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Đồng Nai;
- Viện kiểm sát nhân dân Hện Định Quán;
- CQCSĐT Công an Hện Định Quán;
- CQ THA hình sự Công an Hện Định Quán;
- Chi cục Thi hành án dân sự Hện Định Quán;
- Sở Tư pháp tỉnh Đồng Nai;
- Bị cáo; Đại diện bị hại; Người liên quan;
- Lưu: Hồ sơ vụ án, án văn.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM  
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

**Nguyễn Thị Thúy Lan**

